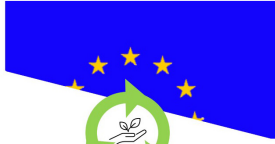


MADE IN EUROPE



This product has been developed and manufactured using both raw materials and with production in Europe.

Choose quality, save money, and protect the environment.

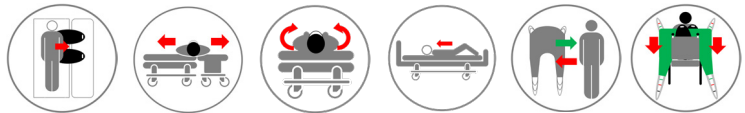
(FI) Käyttöohje

Master Glide Thor

01_20260414_FI



MC 001-1745



REF (Tuotenro)	HMI	Nimi - Koko	UDI-DI/GTIN
MC 001-7061	128748	Master Glide Thor (set of 2 pcs)	05744001974155

Lääkintälaitedirektiivi 2017/745 luokka 1



ISO 12 31 03 17

The Original Nordic
Human Handling Concept



SCAN ME

Developed & Manufactured by:



Käyttöohje - Master Glide Thor

Sisällysluettelo

Tärkeää tietoa ennen tuotteen/-teiden käyttöä:	sivu 2
Master Glide Thor liukulevyjen avulla nostoliinan pukeminen vuodepotilaalle:	sivu 3
Nostoliinan pukeminen Thor liukulevyjen avulla istuvalle potilaalle:	sivu 3
Nostoliinan pukeminen istuvalle potilaalle Master Glide Thor liukulevyjen avulla - jatkuu:	sivu 4
Master Glide Thor liukulevyjen käyttö vaakatasosiirrossa tasolta toiselle:	sivu 4
Tekniset tiedot	sivu 5



Kiitos kun valitsit Master Care A/S tuotteen.

Tärkeää tietoa ennen tuotteen/-teiden käyttöä:

Suosittellemme lukemaan käyttöohjeen ennen tuotteen käyttöönottoa. Käyttöohjeen sisältö koskee alkuperäisessä kunnossa olevia tuotteita joita ei ole muokattu tai muutettu ja että tuotetta on käytetty käyttöohjeessa suositellulla tavalla. Mikäli tuotetta muokataan tai korjataan tai käytetään yhdistelmänä jonkun muun tuotteen kanssa jota valmistaja master care A/S ei suosittele, niin silloin CE-merkintä ei ole voimassa eikä takuu kata virheellisen käytön seurauksia.

Epäselvissä tapauksissa ota yhteyttä master care A/S tuotteen maahantuojaan.

MDR (EU) 2017/745:

Tuote jota käyttöohje koskee on CE merkinnällä hyväksytty ja noudattaa harmonisoituja standardardeja. Tämä tarkoittaa että tuote täyttää sille asetetut terveys- ja turvallisuusdirektiivit. Tuote täyttää lääkinällisiä laitteita koskevan asetuksen standardit MDR (EU) 2017/745-luokka 1.

Tuotteen käyttötarkoitus:

1) Tarkoituksena on luoda silta kahden tason välille makuuasennossa tehtävään potilassiirtoon käyttäjälle jonka fyysinen toimintakyky on alentunut. Voidaan käyttää liukuliinan tai kertakäyttösuojuksen kanssa. 2) Tuotetta voidaan käyttää nostoliinan pukemiseen ja pois ottamiseen. Tuotteen käyttö vähentää ihon hankautumisen ja hiertymisten riskiä selässä.

Tuotteen oikea käyttö:

1) Liu'uta tuote käyttäjän hartioiden ja lantion alle siltä puolelta johon suuntaan käyttäjä siirretään. Aseta liukulevyt lakanan alle mikäli siirretään potilaan lakanasta vetäen. Liukumateriaalien käyttö on suositeltavaa mikäli siirto arvioidaan ergonomisesti raskaaksi. 2) Tuote asetetaan käyttäjän selän taakse - mielellään yksi liukulevy kerrallaan. Liu'uta nostoliina liukulevyjen välistä alas ja aseta se paikoilleen ennenkuin otat pois liukulevyt kääntämällä niitä 90 astetta ja vetämällä varovasti.

Käyttöaihe:

Master Glide Thor on tarkoitettu käyttäjille, jotka tarvitsevat apua siirtymisessä makuuasennossa kahden alustan välillä tai nostoliinan asettamisessa käyttäjille, joilla fyysisen tai kognitiivisen toimintakyvyn heikkenemisen vuoksi liinan sijoittaminen käyttäjän taakse on vaikeaa.

Vasta-aiheet:

Tuotteen käytölle ei tunneta vasta-aiheita.

Varoitus:

Vaakatasosiirroissa tasolta toiselle, tasojen etäisyys ei saa olla enempää kuin 10 cm.

Riskin arviointi:

Arvioi avustettavan voimavarat ja suunnittele potilassiirto huolellisesti ennen tuotteen käyttöä. Näin minimoit riskit ja toimit potilas- ja työturvallisesti.

Tuotteen/siirron tuntemus:

On tärkeää, että tuotetta käyttävä henkilö tuntee tuotteen ja tietää miten sitä käytetään ja on lukenut käyttöohjeen. master care A/S tarjoaa tuotekoulutusta ja nettisivuiltamme löytyy kaikki tuotteiden käyttöohjeet.

Valmistuspäivämäärä ja käyttöikä:

Tuotteen valmistuspäivä löytyy tuotteen kaiverruksesta kohdasta "LOT", ja se on merkitty muodossa VVKKPP – esim. 251020, mikä tarkoittaa, että tuote on valmistettu 20. syyskuuta 2025.

Tuotteiden odotettu käyttöikä päivittäisessä käytössä on keskimäärin 2–5 vuotta. Tuotteen käyttöikä riippuu käytöstä ja käyttäjän kuormituksesta.

Tarkastus:

Tuote jossa liukuominaisuus on riittämätön, tuote on rikkoutunut tai muutoin vaurioitunut on poistettava käytöstä. Tällä tavoin huolehdi terveellisestä työympäristöstä niin avustajalle kuin avustettavallekin.

Takuu:

master care A/S antaa tuotteilleen 2 vuoden takuun joka kattaa materiaali- ja valmistusvirheistä johtuvat viat edellyttäen, että tuotetta on käytetty oikein.

Tuotteen väärin käytöstä johtuvat seuraukset ja vammat:

Tuotteen väärin käytöstä johtuneet seuraukset tulisi ilmoittaa aina toimivaltaiselle kansalliselle viranomaiselle Suomessa FIMEA ja valmistajalle master care A/S sekä maahantuojalalle.

Valmistaja master care A/S ja maahantuoja ei ole vastuussa henkilövahingoista tai tuotteen vaurioitumisesta mikäli tuotetta on käytetty väärin tai sitä ei ole käytetty valmistajan suositusten mukaisesti.



Käyttöohje - Master Glide Thor

Master Glide Thor liukulevyjen avulla nostoliinan pukeminen vuodepotilaalle:



1. Aseta ensimmäinen Master Glide Thor liukulevy potilaan alaselän alle painamalla levyä patjaa vasten potilaan alle.



2. Kitkan vähentämiseksi, paina vuorotellen alas ja liu'uta levy potilaan alle.



3. Lopulta käännä levy potilaan hartioiden ja pään alle.



4. Aseta toinen levy samoin jo asetetun levyn alle.



5. Aseta nostoliina levyjen väliin ja vedä se liu'uttaen alas ja aseta potilaan alaselän alla. Nostoliina vedetään alas vuorotellen oikealta ja vasemmalta puolelta.



6. Vaihtoehtoisesti, kaksi avustaa voi samanaikaisesti vetää nostoliinan Thor levyjen välistä alas.

Nostoliinan pukeminen Thor liukulevyjen avulla istuvalle potilaalle:



7. Liu'uta horisontaalisesti Master Glide Thor liukulevy sivulta ja potilaan alaselälle taakse. Liu'uta levyn pää kohti lantiota. Mikäli Thor liukulevyä ei ole mahdollista liu'uttaa sivulta, niin molemmat levyt voidaan asettaa myös ylä suunnasta (lue kohta 8)



8. Käännä levy pystyasentoon ja liu'uta se potilaan selän taakse. Aseta toinen Master Glide Thor liukulevy ylhäältä ensimmäisen levyn ja pyörätuolin selkänojan väliin. Kaksi liukulevyä on nyt asetettu päällekkäin.



9. Liu'uta nostoliina kahden Master Glide Thor levyjen välistä alas alaselälle.

Käyttöohje - Master Glide Thor

Nostoliinan pukeminen istuvalle potilaalle Master Glide Thor liukulevyjen avulla - jatkuu:



10. Liukulevyt voidaan ottaa pois helposti.



11. Nostoliinan reisihihnojen asettamiseen käytä Sling Sockia (MC 003-9031), Tämän avulla potilaan iho suojataan ja potilaan jalkaa ei tarvitse nostaa.



12. Nostoliina on nyt paikoillaan ja potilas on valmis nostettavaksi.

Master Glide Thor liukulevyjen käyttö vaakatasosiirrosta tasolta toiselle:



13. Potilas on poikkilakanan päällä. Aseta Master Glide Thor levy potilaan hartioiden alle vetämällä poikkilakanasta ja samalla työtään Master Glide Thor levyä patjaa vasten ja liu'ut-taen se potilaan alle vähän kerrassaan.



14. Aseta toinen Master Glide Thor levy potilaan lantion alle samalla tavalla.



15. Aseta sängyt lähelle toisiaan ja lukitse jarrut. Säädä sängyjen korkeus ennen siirtoa niin, että se sänky jonne siirretään on hieman alempana.



16. Avustaja A työntää kevyesti potilasta ja avustaja B vetää poikkilakanasta. Potilas liikuu toiseen sänkyyn Master Glide Thor liukulevyjä pitkin.



17. Mikäli havaitset siirron aikana liiallista kitkaa, aseta liukumateriaali kaksinkerroin Master Glide Thor liukulevyjen päälle.



18. Liukulevyjä pois otettaessa Avustaja B vetää/stabiloi poikkilakanasta kun avustaja A vetää pois Master Glide Thor liukulevyt potilaan alta.

Käyttöohje - Master Glide Thor

Tekniset tiedot

Sertifikaatit:

REACH
DODD
BSE/TSE

Materiaalit: Polyeteeni

REF - Tuotteen nimi:	Koko:	Maks. Käyttäjätaino:	Maks tukien välillä:	Paketin paino:
MC 001-7061 Master Glide Thor	P 83 x L 39 x K 0,3 cm	200 kg	10 cm	1,6 kg

Varoitukset



Älä koskaan jätä avustettavan alle tuotetta, mikäli hän makaa lähellä patjan reunaa ja vaarana on liukua pois sängystä.



Älä koskaan jätä tuotetta lattialle.



Enintään 10 cm tukipintojen välillä siirron aikana.



Varmista että jarrut ovat lukittuna ennen kuin siirät avustettavaa.



CE-sertifikaatti:
Tämä tuote on CE hyväksytty ja noudattaa harmonisoituja standardeja. Tämä tarkoittaa että tuotteet ovat olemassa olevien terveys- ja turvallisuusdirektiivien mukaisia.



Pintapuhdistus:

Tuotteen pinta voidaan puhdistaa kostealla pyyhkeellä ja saippualla.



Pintapuhdistus:

Tuotteen pinta voidaan puhdistaa kostealla pyyhkeellä ja saippualla.



Pesuaineen PH arvo:

Tuote kestää PH arvoltaan 5-9 sisältävät pesu- ja desinfointiaineet.



Huolto:

Tee silmämääräisiä tarkastuksia usein ja mieluiten ennen jokaista käyttöä. Kiinnitä huomiota pinnan naarmuihin ja repeytyisiin. Tuotteet, joissa on suuri kitka tai muita puutteita, on hävitettävä.



Käyttöohje:

Lue aina käyttöohje huolellisesti ennen käyttöä.



Hävittäminen:

Varmista että hävität tuotteen paikallisten ohjeiden mukaisesti.

Lisää ohjeita, videoita, pika-ohjeita jne.
Katso www.master-care.dk

Löydät meidät:

